

BLODGETT BLODGETT BLODGETT

BLODGETT BLODGETT BLODGETT BLODGETT



# SHO-G CONVECTION OVEN INSTALLATION – OPERATION – MAINTENANCE

SHO-G
FOURS À CONVECTION
MANUEL D'INSTALLATION – FONCTIONNEMENT – ENTRETIEN



## **BLODGETT OVEN COMPANY**

www.blodgett.com 44 Lakeside Avenue, Burlington, Vermont 05401 USA Telephone (800) 331-5842, (802) 860-3700 Fax: (802)864-0183

# **IMPORTANT**

WARNING: IMPROPER INSTALLATION, ADJUSTMENT, ALTERATION, SERVICE OR MAINTENANCE CAN CAUSE PROPERTY DAMAGE, INJURY OR DEATH. READ THE INSTALLATION, OPERATING AND MAINTENANCE INSTRUCTIONS THOROUGHLY BEFORE INSTALLING OR SERVICING THIS EQUIPMENT

AVERTISSEMENT: UNE INSTALLATION, UN AJUSTEMENT, UNE ALTÉRATION, UN SERVICE OU UN ENTRETIEN NON CONFORME AUX NORMES PEUT CAUSER DES DOMMAGES À LA PROPRIÉTE, DES BLESSURES OU LA MORT. LISEZ ATTENTIVEMENT LES DIRECTIVES D'INSTALLATION, D'OPÉRATION ET D'ENTRETIEN AVANT DE FAIRE L'INSTALLATION OU L'ENTRETIEN DE CET ÉQUIPEMENT.

INSTRUCTIONS TO BE FOLLOWED IN THE EVENT THE USER SMELLS GAS MUST BE POSTED IN A PROMINENT LOCATION. THIS INFORMATION MAY BE OBTAINED BY CONTACTING YOUR LOCAL GAS SUPPLIER.

LES INSTRUCTIONS À RESPECTER AU CAS OÙ L'UTILISATEUR PERÇOIT UNE ODEUR DE GAZ DOIVENT ÊTRE AFFICHÉES DANS UN ENDROIT BIEN VISIBLE. VOUS POUVEZ VOUS LES PROCURER AUPRÈS DE VOTRE FOURNISSEUR DE GAZ LOCAL.

#### FOR YOUR SAFETY

Do not store or use gasoline or other flammable vapors or liquids in the vicinity of this or any other appliance.

#### **AVERTISSEMENT**

Ne pas entreposer ni utiliser de l'essence ni d'autres vapeurs ou liquides inflammables dans le voisinage de cet appariel, ni de tout autre appareil.

The information contained in this manual is important for the proper installation, use, and maintenance of this oven. Adherence to these procedures and instructions will result in satisfactory baking results and long, trouble free service. Please read this manual carefully and retain it for future reference.

Les informations données dans le présent manuel sont importantes pour installer, utiliser et entretenir correctement ce four. Le respect de ces instructions et procédures permettra d'obtenir de bons résultats de cuisson et une longue durée de service sans problèmes. Veuillez lire le présent manuel et le conserver pour pouvoir vous y reporter à l'avenir.

Errors: Descriptive, typographic or pictorial errors are subject to correction. Specifications are subject to change without notice.

Erreurs:Les erreurs de description, de typographie ou d'illustration font l'objet de corrections. Les caractéristiques sont sujettes à modifications sans préavis.



# THE REPUTATION YOU CAN COUNT ON UNE RÉPUTATION SUR LAQUELLE VOUS POUVEZ COMPTER

For over a century and a half, The Blodgett Oven Company has been building ovens and nothing but ovens. We've set the industry's quality standard for all kinds of ovens for every foodservice operation regardless of size, application or budget. In fact, no one offers more models, sizes, and oven applications than Blodgett; gas and electric, full-size, half-size, countertop and deck, convection, Cook'n Hold, Combi-Ovens and the industry's highest quality Pizza Oven line. For more information on the full line of Blodgett ovens contact your Blodgett representative.

Cela fait maintenant dessus un siècle et demi que Blodgett se spécialise dans la fabrication de fours. Nous avons établi les normes de qualité qui s'appliquent dans l'industrie à tous les types de fours utilisés dans les services alimentaires, quel qu'en soit la taille, l'exploitation ou le budget. En fait, ni n'offre plus de modèles, de tailles et d'applications de fours que Blodgett. À gaz et électriques. De tailles différentes, sur plan de travail et superposables. Qu'il s'agisse de fours à convection, des modèles Cook'n Hold et Combi-Oven, ou de la gamme de fours à pizzas de la plus haute qualité offerte sur le marché. Pour de plus amples informations sur la gamme complète de fours Blodgett, veuillez contacter votre représentant Blodgett.

Your Service Agency's Address:	Model/Modèle:
Adresse de votre agence de service:	Serial Number/Numéro de série:
	Your oven was installed by/ Installateur de votre four:
	Your oven's installation was checked by/ Contrôleur de l'installation de votre four:

# **Table of Contents/Table des Matières**

Introduction	Introduction
Oven Description and Specifications 2	Description et Spécifications du Four 22
Oven Components	Éléments du Four 23
Installation	Installation
Delivery and Location 4	Livraison et Implantation
Oven Assembly 5	Montage du Four
NSF Bolts 5	Boulons NSF
Leg Attachment 6	Assemblage des Pieds 26
Caster Assembly 6	Montage des Roulettes
Double Section Assembly 7	Montage de la Section Double 27
Oven Leveling 7	Mise à Niveau du Four
Ventilation 8	Ventilation
Canopy Type Exhaust Hood	Hotte D'évacuation Type Voûte 28
Direct Flue Arrangement 9	En Prise Directe
Utility Connections –	Branchements de Service -
Standards and Codes	Normes et Codes
Gas Connection	Branchement de Gaz
Electrical Connection	Raccordement Électrique 34
Initial Startup	Mise en Marche Initiale
Operation	Utilisation
Safety Information	Informations de Sécurité
Standard Control	Commandes standard 37
General Guidelines for Operating	Consignes Générales à l'Intention
Personnel	des Utilasateurs
Suggested Times and Temperatures 19	Durées et Températures Suggérées 39
Maintenance	Entretien
Cleaning and Preventative Maintenance . 20	Nettoyage et Entretien Préventif 40
Troubleshooting Guide	Guide de Détection des Pannes 41



# **Oven Description and Specifications**

Cooking in a convection oven differs from cooking in a conventional deck or range oven since heated air is constantly recirculated over the product by a fan in an enclosed chamber. The moving air continually strips away the layer of cool air surrounding the product, quickly allowing the heat to penetrate. The result is a high quality product, cooked at a lower temperature in a shorter amount of time.

Blodgett convection ovens represent the latest advancement in energy efficiency, reliability, and ease of operation. Heat normally lost, is recirculated within the cooking chamber before being vented from the oven: resulting in substantial reductions in energy consumption and enhanced oven performance.

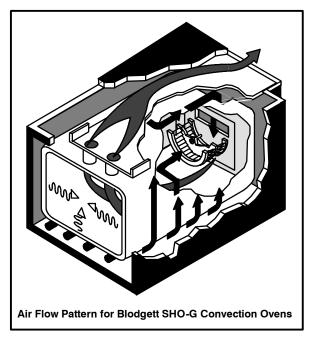


Figure 1

GASISPECIFICATIONS[SH1G/AB[→[U].S],[Canadaland [General] Export					
	Natural Gas Propane Gas				
	US Units US Units SI U				
Heating Value	1000 BTU/cu.ft.	37.3 MJ/m <sup>3</sup>	2550 BTU/cu. ft.	95.0 MJ/m <sup>3</sup>	
Specific Gravity (air=1.0)	0.63	0.63	1.53	1.53	
Oven Input	50,000 BTU/hr	14.6 kW	50,000 BTU/hr	14.6 kW	
Main Burner Orifice Size	40 MTD*	2.5 mm	53 MTD*	1.5 mm	

NOTE: \* - Multiple Twist Drill



## **Oven Components**

**Combustion Cover** – provides access to the combustion compartment on gas ovens.

**Combustion Compartment** – contains combustion burners on gas ovens.

**Combustion Burners** – provide heat to the baking chamber on gas ovens.

**Chain & Turnbuckle** – controls operation of the oven doors.

**Control Panel** – contains wiring and components to control the oven operation.

**Oven Racks** – five racks are provided standard. Additional racks are available.

Rack Supports - hold oven racks.

**Blower Wheel Cover** – located on the back interior wall of the oven. Protects the blower wheel.

**Blower Wheel** – spins to circulate hot air in the baking chamber.

**Convection Motor** – provides power to turn the blower wheel.

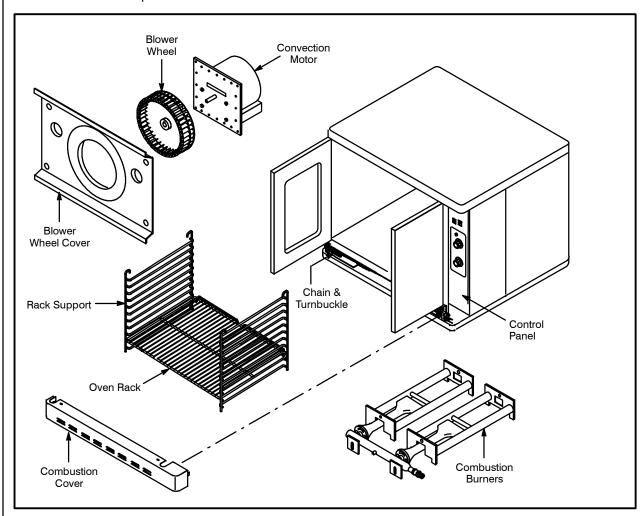


Figure 2



## **Delivery and Location**

#### **DELIVERY AND INSPECTION**

All Blodgett ovens are shipped in containers to prevent damage. Upon delivery of your new oven:

- Inspect the shipping container for external damage. Any evidence of damage should be noted on the delivery receipt which must be signed by the driver.
- Uncrate the oven and check for internal damage. Carriers will accept claims for concealed damage if notified within fifteen days of delivery and the shipping container is retained for inspection.

The Blodgett Oven Company cannot assume responsibility for loss or damage suffered in transit. The carrier assumed full responsibility for delivery in good order when the shipment was accepted. We are, however, prepared to assist you if filing a claim is necessary.

#### **OVEN LOCATION**

The well planned and proper placement of your oven will result in long term operator convenience and satisfactory performance.

The following clearances must be maintained between the oven and any combustible or non-combustible construction.

#### SHO-G

- Oven body right side 2" (5cm)
- Oven body left side 2" (5cm)
- Oven body back 0" (0cm)
- Oven body bottom 6" (15cm)

The following clearances must be available for servicing.

- Oven body sides 12" (30cm)
- Oven body back 12" (30cm)

NOTE: On gas models, routine servicing can usually be accomplished within the limited movement provided by the gas hose restraint. If the oven needs to be moved further from the wall, the gas must first be turned off and disconnected from the oven before removing the restraint. Reconnect the restraint after the oven has been returned to its normal position.

It is essential that an adequate air supply to the oven be maintained to provide a sufficient flow of combustion and ventilation air.

- Place the oven in an area that is free of drafts.
- Keep the oven area free and clear of all combustibles such as paper, cardboard, and flammable liquids and solvents.
- NSF requires 6" of clearance on the bottom and sides of the unit for cleaning. Do not place the oven on a curb base or seal to a wall.
- The location must provide adequate clearance for the air opening into the combustion chamber.

Before making any utility connections to this oven, check the rating plate to be sure the oven specifications are compatible with the gas and electrical services supplied for the oven.

 Remove the combustion compartment cover.
 The rating plate is attached to the frame on the left side of the combustion compartment.



# **Oven Assembly**

### **NSF BOLTS**

These bolts are required by NSF to block any exposed hole on the back of an oven. This includes:

- any unit, single or stacked, without a back panel.
- any holes in stacked units not used for mounting stacking brackets.
- 1. Locate the 5/16" bolts that were shipped with the oven.
- 2. Install the bolts as shown in Figure 3.

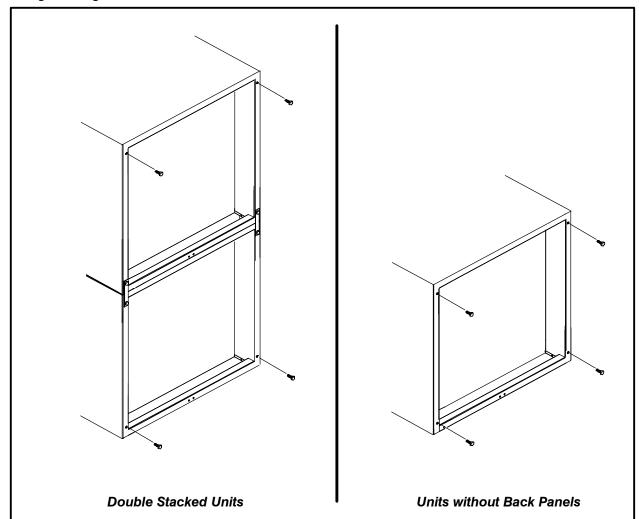


Figure 3



# Installation

# **Oven Assembly**

#### **LEG ATTACHMENT**

- Push the oven onto a lift with the bottom of the oven down.
- Align the threaded stud in each leg with the nut located inside each bottom corner of the oven frame. Turn the legs clockwise and tighten to the nearest full turn.
- 3. Align the two leg plate holes in each leg with those in the oven bottom. Secure each leg using two 1/2" bolts.

NOTE: If using casters see CASTER AS-SEMBLY before proceeding.

4. Level the oven by screwing the adjustable leg feet in or out as necessary.

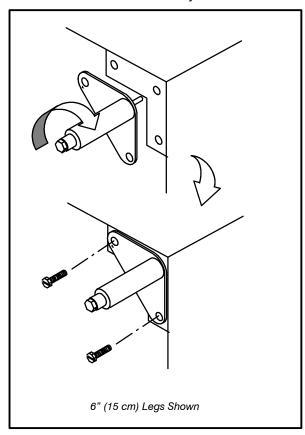


Figure 4

#### **CASTER ASSEMBLY**

NOTE: Install the locking casters on the front of the oven. Install the non-locking casters on the back of the oven.

NOTE: Use a gas hose restraint on all units with casters. See page 13.

#### **Casters for Single and Double Stacked Ovens:**

- 1. Attach the legs as described.
- 2. Pry the adjustable feet out of the legs.
- 3. Insert one caster into each leg as shown. Tighten the lock nuts to secure the casters.

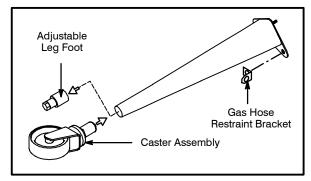


Figure 5

#### **Low Profile Casters for Double Stacked Ovens:**

1. Align the three holes in each caster assembly plate with those in the oven bottom. Secure each caster using three 1/2" bolts.

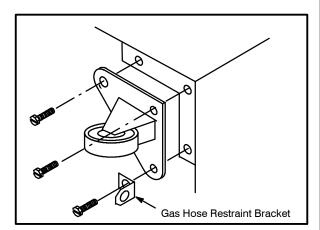


Figure 6



# **Oven Assembly**

#### **DOUBLE SECTION ASSEMBLY**

- 1. Secure the short legs to the bottom sections as described.
- 2. Place the upper section in position on top of the lower oven.
- 3. Attach the stacking brackets using the remaining 5/16" bolts shipped with the ovens.
- 4. Attach the flue connector.

# $\triangle$

#### **WARNING!!**

When stacking ovens be sure to remove the single oven flue boxes prior to attaching three-piece connector.

#### **OVEN LEVELING**

After assembly, the oven should be leveled and moved to the operating location.

1. The oven can be leveled by adjusting the feet or casters located on the bottom of each leg.

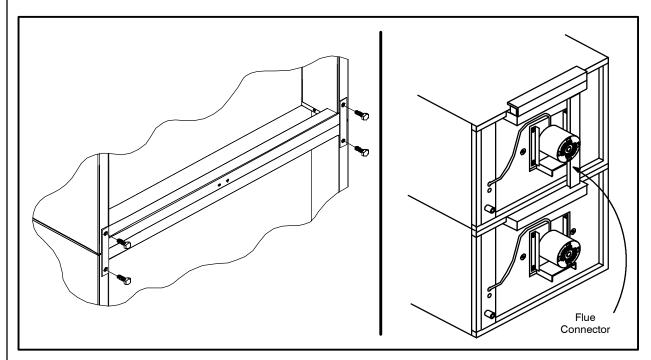


Figure 7



#### Ventilation

On gas models the installation of a proper ventilation system cannot be over emphasized. This system removes unwanted vapors and products of combustion from the operating area.

This oven may be vented using either:

- A mechanically driven, canopy type, exhaust hood, or
- · A direct flue arrangement.

#### U.S. and Canadian installations

Refer to your local ventilation codes. In the absence of local codes, refer to the National ventilation code titled, "Standard for the Installation of Equipment for the Removal of Smoke and Grease Laden Vapors from Commercial Cooking Equipment", NFPA-96-Latest Edition.

## Australia and general export installations

Installation must conform with Local and National installation standards. Local installation codes and/or requirements may vary. If you have any questions regarding the proper installation and/or operation of your Blodgett oven, please contact your local distributor. If you do not have a local distributor, please call the Blodgett Oven Company at 0011-802-860-3700.



### / WARNING:

Failure to properly vent the oven can be hazardous to the health of the operator and may result in operational problems, unsatisfactory baking and possible damage to the equipment.

Damage sustained as a direct result of improper ventilation will not be covered by the manufacturer's warranty.

#### **CANOPY TYPE EXHAUST HOOD**

A mechanically driven, canopy type exhaust hood is the preferred method of ventilation.

The hood should be sized to completely cover the equipment plus an overhang of at least 6" (15 cm) on all sides not adjacent to a wall. The distance from the floor to the lower edge of the hood should not exceed 7' (2.1m).

The total makeup and exhaust air requirements for hood capacity should be approximately 30 CFM  $(.85 \, \text{m}^3)$  for each oven section.

#### Installing the canopy hood draft diverter

Ovens ordered for hood venting are supplied with a draft diverter. Install the draft diverter as follows:

- Place the diverter over the flue connector with the open area facing the front of the oven. See Figure 8.
- Secure both ends with the sheet metal screws provided.

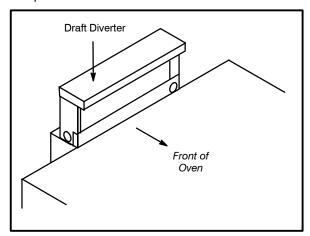


Figure 8

## Ventilation

#### **DIRECT FLUE ARRANGEMENT**

When the installation of a mechanically driven exhaust hood is impractical the oven may be vented by a direct flue arrangement.



## WARNING!!

It is essential that the direct flue be installed as follows. Incorrect installation will result in unsatisfactory baking and oven damage.

The flue must be class B or better. The height of the flue should rise 6-8 ft (2-2.5 m) above the roof of the building or any proximate structure. Never direct vent the oven into a hood. The flue should be capped with a UL Listed type vent cap to isolate the unit from external environmental conditions.

The direct vent cannot replace air consumed and vented by the oven. Provisions must be made to supply the room with sufficient make-up air. Total make-up air requirements for each oven section should be approximately 30 CFM (.85 m<sup>3</sup>) per section. To increase the supply air entering the room, a ventilation expert should be consulted.

FLUE DIAMETER				
Oven Single Double				
SHO-G 6" (15cm) 6" (15cm)				

#### Installing the draft hood

Ovens ordered for direct venting are supplied with a draft hood. Install the draft hood as follows:

- Place the draft hood over the flue connector. See Figure 9.
- 2. Secure both ends with the sheet metal screws provided.

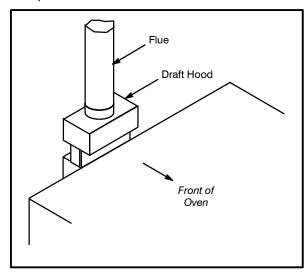


Figure 9



## **Utility Connections – Standards and Codes**

THE INSTALLATION INSTRUCTIONS CONTAINED HEREIN ARE FOR THE USE OF QUALIFIED INSTALLATION AND SERVICE PERSONNEL ONLY. INSTALLATION OR SERVICE BY OTHER THAN QUALIFIED PERSONNEL MAY RESULT IN DAMAGE TO THE OVEN AND/OR INJURY TO THE OPERATOR.

Qualified installation personnel are individuals, a firm, a corporation, or a company which either in person or through a representative are engaged in, and responsible for:

- the installation or replacement of gas piping and the connection, installation, repair or servicing of equipment.
- the installation of electrical wiring from the electric meter, main control box or service outlet to the electric appliance.

Qualified installation personnel must be experienced in such work, familiar with all precautions required, and have complied with all requirements of state or local authorities having jurisdiction.

#### U.S. and Canadian installations

Installation must conform with local codes, or in the absence of local codes, with the ANSI Z83.11a-CSA 1.8a-2004 Gas Food Service Equipment as applicable.

Installation must conform with local codes, or in the absence of local codes, with the *National Electrical Code*, *ANSI/NFPA 70—Latest Edition and/or Canadian National Electric Code C22.2* as applicable.

#### **General export installations**

Installation must conform with Local and National installation standards. Local installation codes and/or requirements may vary. If you have any questions regarding the proper installation and/or operation of your Blodgett oven, please contact your local distributor. If you do not have a local distributor, please call the Blodgett Oven Company at 0011-802-860-3700.





### **Gas Connection**

#### **GAS PIPING**

A properly sized gas supply system is essential for maximum oven performance. Piping should be sized to provide a supply of gas sufficient to meet the maximum demand of all appliances on the line without loss of pressure at the equipment.

#### **Example:**

NOTE: BTU values in the following example are for natural gas.

You purchase a SHO-G convection oven to add to your existing cook line.

1. Add the BTU rating of your current appliances.

 Pitco Fryer
 120,000 BTU

 6 Burner Range
 60,000 BTU

 Deck Oven
 50,000 BTU

 Total
 230,000 BTU

Add the BTU rating of the new oven to the total.

 Previous Total
 230,000 BTU

 SHO-G
 50,000 BTU

 New Total
 280,000 BTU

- 3. Measure the distance from the gas meter to the cook line. This is the pipe length. Let's say the pipe length is 40' (12.2 m) and the pipe size is 1" (2.54 cm).
- 4. Use the appropriate table to determine the total capacity of your current gas piping.

The total capacity for this example is 320,000 BTU. Since the total required gas pressure, 280,000 BTU is less than 320,000 BTU, the current gas piping will not have to be increased.

NOTE: The BTU capacities given in the tables are for straight pipe lengths only. Any elbows or other fittings will decrease pipe capacities. Contact your local gas supplier if you have any questions.

# Maximum Capacity of Iron Pipe in Cubic Feet of Natural Gas Per Hour

(Pressure drop of 0.5 Inch W.C.)

Pipe		Nomin	al Size,	Inches	3
Length (ft)	3/4"	1"	1-1/4"	1-1/2"	2"
10	360	680	1400	2100	3950
20	250	465	950	1460	2750
30	200	375	770	1180	2200
40	170	320	660	990	1900
50	151	285	580	900	1680
60	138	260	530	810	1520
70	125	240	490	750	1400
80	118	220	460	690	1300
90	110	205	430	650	1220
100	103	195	400	620	1150
From the National Fuel Gas Code Part 10 Table 10-2					

# Maximum Capacity of Pipe in Thousands of BTU/hr of Undiluted L.P. Gas at 11" W.C.

(Pressure drop of 0.5 Inch W.C.)

Pipe Length	Outside	Diameter,	Inches
(ft)	3/4"	1"	1-1/2"
10	608	1146	3525
20	418	788	2423
30	336	632	1946
40	287	541	1665
50	255	480	1476
60	231	435	1337
70	215	404	1241
80	198	372	1144
90	187	351	1079
100	175	330	1014
From the Natio	nal Fuel Gas C	Code Part 10 Ta	able 10-15



### **Gas Connection**

#### PRESSURE REGULATION AND TESTING

SHO-G ovens are rated at 50,000 BTU/Hr. (14.6 kW) (53 MJ) per section. Each oven has been adjusted at the factory to operate with the type of gas specified on the rating plate.

Inlet Pressure					
	Nati	ural	Propane		
	Min	Max	Min	Max	
W.C.	7.0	10.5	11.0	13.0	
kPa	1.742	2.61	2.74	3.23	
Manifol	Manifold Pressure				
	Natural Propane				
W.C.	3.5		10.0		
kPa	.8	7	2.4	49	

- **Inlet Pressure** the pressure of the gas before it reaches the oven.
- Manifold Pressure the pressure of the gas as it enters the main burner(s).
- Min the minimum pressure recommended to operate the oven.
- Max the maximum pressure at which the manufacturer warrants the oven's operation.

Each oven is supplied with a regulator to maintain the proper gas pressure. The regulator is essential to the proper operation of the oven and should not be removed. It is preset to provide the oven with 3.5" W.C. (0.87 kPa) for natural gas and 10.0" W.C. (2.50 kPa) for Propane at the manifold.

DO NOT INSTALL AN ADDITIONAL REGULATOR WHERE THE OVEN CONNECTS TO THE GAS SUPPLY UNLESS THE INLET PRESSURE IS ABOVE MAXIMUM.

Prior to connecting the oven, gas lines should be thoroughly purged of all metal filings, shavings, pipe dope, and other debris. After connection, the oven should be checked for correct gas pressure.

The oven and its individual shutoff valve must be disconnected from the gas supply piping system during any pressure testing of that system at test pressures in excess of 1/2 psig (13.85" W.C., 3.45 kPa).

The oven must be isolated from the gas supply piping system by closing its individual manual shutoff valve during any pressure testing of the gas piping system at test pressures equal or less than 1/2 psig (13.85" W.C., 3.45 kPa).

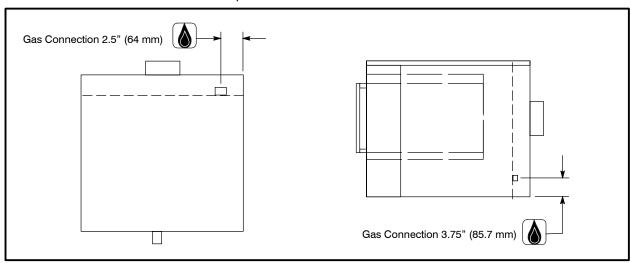


Figure 10

### **Gas Connection**

#### **GAS HOSE RESTRAINT**

If the oven is mounted on casters, a commercial flexible connector with a minimum of 3/4" (1.9 cm) inside diameter must be used along with a quick connect device.

The restraint, supplied with the oven, must be used to limit the movement of the unit so that no strain is placed upon the flexible connector. With the restraint fully stretched the connector should be easy to install and quick connect.

The restraint (ie: heavy gauge cable) should be 1,000 lb. (453 kg) test load and should be attached without damaging the building. DO NOT use the gas piping or electrical conduit for the attachment of the permanent end of the restraint! Use anchor bolts in concrete or cement block. On wooden walls, drive hi test wood lag screws into the studs of the wall.

- 1. Mount the supplied bracket to the leg bolt just below the gas inlet. See Figure 11.
- 2. Attach the clip on restraining cable to the mounting bracket.

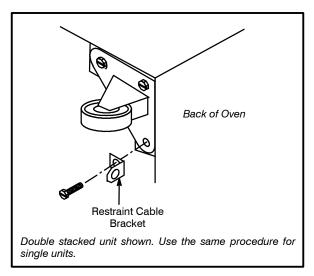


Figure 11

# $\Lambda$

#### **∕**¶\ WARNING!!

If the restraint is disconnected for any reason it must be reconnected when the oven is returned to its original position.

#### U.S. and Canadian installations

The connector must comply with the Standard for Connectors for Movable Gas Appliances, ANSI Z21.69 or Connectors For Moveable Gas Appliances CAN/CGA-6.16 and a quick disconnect device that complies with the Standard for Quick-Disconnect Devices for Use With Gas Fuel, ANSI Z21.41 or Quick Disconnect For Use With Gas Fuel CAN 1-6.9. Adequate means must be provided to limit the movement of the appliance without depending on the connection and the quick disconnect device or its associated piping.

#### **General export installations**

The restraint and quick connect must conform with Local and National installation standards. Local installation codes and/or requirements may vary. If you have any questions regarding the proper installation and/or operation of your Blodgett oven, please contact your local distributor. If you do not have a local distributor, please call the Blodgett Oven Company at 0011-802-860-3700.



## **Electrical Connection**

Wiring diagrams are located in the control compartment and on the back of the oven.

This oven is supplied for connection to 115 volt grounded circuits. The electric motor, indicator lights and related switches are connected through the 6' electric supply cord found at the rear of the



## WARNING!!

This appliance is equipped with three prong grounding type plug for your protection against shock hazard and should be plugged directly into a properly grounded three prong receptacle. DO NOT cut or remove the grounding prong from this plug.

THE BLODGETT OVEN COMPANY CANNOT AS-SUME RESPONSIBILITY FOR LOSS OR DAMAGE SUFFERED AS A RESULT OF IMPROPER INSTAL-LATION.

ELECTRICAL SPECIFICATIONS						
Model	Hz	Volts	Phase	Amps	Electrical Connection (minimum size)	
U.S. and Canadian Installations						
SHO-G	60	115	1	6	Cord set provided	
General Export Installations						
SHO-G	50	220-240	1	3	Size per local code	

# **Initial Startup**

qualified personnel prior to turning on the appliance for the first time.  ☐ Open the manual shut-off valve at the rear of the oven.  ☐ Remove the control panel and combustion covers.  ☐ Turn the combination valve's manual shut-off to the on position.  ☐ Turn the selector switch to Cook, and the thermostat to 500°F (260°C).  The oven main burner lights, and the Oven Ready Light comes on. With the main burner on, check the following.  ☐ Verify there are no gas leaks, by checking all gas connections with a soapy water solution.  ☐ Verify that the inlet pressure is correct. The inlet pressure can be checked at the pressure tap located on the combination valve's inlet side.  INSTALLATION  Each oven, and its of thoroughly tested a ment. However, it is test or adjust the oproper installation. responsibility of the these adjustments in material or work ered by the Original include, but are no eadjustment of the burner adjustment of the burner adjustment in the burner adjustment of the burner adjustment of the burner adjustment of the burner adjustment in the burner adjustment in material or work ered by the Original include, but are no eadjustment of the burner adjustment of the burner adjustment in material or work ered by the Original include, but are no eadjustment of the burner adjustment in material or work ered by the Original include, but are no eadjustment of the burner adjustment of the burner adjustment in material or work ered by the Original include, but are no eadjustment of the burner adjustment in material or work ered by the Original include, but are no eadjustment in material or work ered by the Original include, but are no eadjustment in material or work ered by the Original include, but are no eadjustment in material or work ered by the Original include, but are no eadjustment in material or work ered by the Original include, but are no eadjustment in material or work ered by the Original include, but are no eadjustment in material or work ered by the Original include, but are no eadjustment in mat	e thermostat ne doors ents ressure
---	---



## Safety Information

THE INFORMATION CONTAINED IN THIS SECTION IS PROVIDED FOR THE USE OF QUALIFIED OPERATING PERSONNEL. QUALIFIED OPERATING PERSONNEL ARE THOSE WHO HAVE CAREFULLY READ THE INFORMATION CONTAINED IN THIS MANUAL, ARE FAMILIAR WITH THE FUNCTIONS OF THE OVEN AND/OR HAVE HAD PREVIOUS EXPERIENCE WITH THE OPERATION OF THE EQUIPMENT DESCRIBED. ADHERENCE TO THE PROCEDURES RECOMMENDED HEREIN WILL ASSURE THE ACHIEVEMENT OF OPTIMUM PERFORMANCE AND LONG, TROUBLE-FREE SERVICE.

Please take the time to read the following safety and operating instructions. They are the key to the successful operation of your Blodgett conveyor oven.



#### **SAFETY TIPS**

For your safety read before operating

#### What to do if you smell gas:

- DO NOT try to light any appliance.
- DO NOT touch any electrical switches.
- Use an exterior phone to call your gas supplier immediately.
- If you cannot reach your gas supplier, call the fire department.

#### What to do in the event of a power failure:

- Turn all switches to off.
- DO NOT attempt to operate the oven until the power is restored.

NOTE: In the event of a shut-down of any kind, allow a five (5) minute shut off period before attempting to restart the oven.

#### **General safety tips:**

- DO NOT use tools to turn off the gas control. If the gas cannot be turned off manually do not try to repair it. Call a qualified service technician.
- If the oven needs to be moved for any reason, the gas must be turned off and disconnected from the unit before removing the restraint cable. Reconnect the restraint after the oven has been returned to its original location.
- DO NOT remove the control panel cover unless the oven is unplugged.

### Standard Control

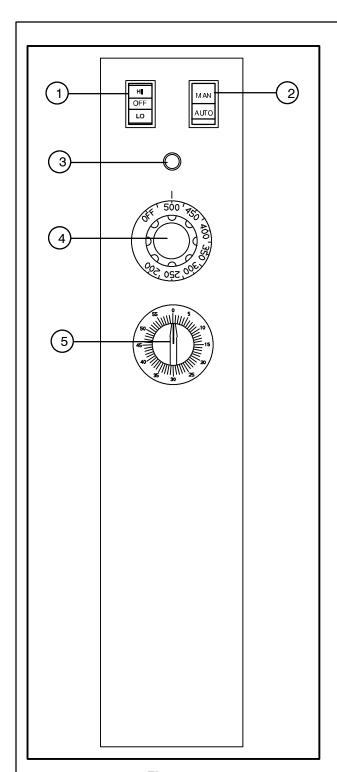


Figure 12

#### **CONTROL DESCRIPTION**

- 1. BLOWER HI/LO/OFF SWITCH Controls the operation of the blower. If the blower switch is in the OFF position the oven will be turned off.
- 2. COOL DOWN SWITCH When the switch is in the AUTO position, the oven can be used to cook. When the switch is in the MAN position. the oven is cooling down for the next bake.
- 3. OVEN READY LIGHT When lit indicates burners are operating. When the light goes out the oven has reached operating temperature.
- 4. THERMOSTAT Controls the temperature at which the oven will operate. Temperatures can range from 200-500°F (93-260°C).
- 5. COOK TIMER Used to time the length of the cooking operation. When the set time expires, a buzzer will sound.

#### **OPERATION**

- 1. Set the COOL DOWN switch (2) to the AUTO position. Turn the THERMOSTAT (4) to the desired operating temperature.
- 2. Set the BLOWER HI/LO/OFF SWITCH (1) to the HI or LO position. When the OVEN READY light (3) goes out, load the product and set the COOK TIMER (5).
- 3. When the timer sounds, remove the product. If the next product requires a lower operating temperature, then the cool down mode can be used. Turn the COOL DOWN SWITCH (2) to the MAN position. Make sure that the door is open.
- 4. Turn the oven off by setting the BLOWER HI/ LO/OFF SWITCH (1) to the OFF position.



## / WARNING!!

A complete five minute shutdown must be observed before the oven is relighted.



# **General Guidelines for Operating Personnel**

#### **COOK TIMES AND TEMPERATURES**

#### Preheating the oven

Always preheat the oven before baking or roasting. We recommend preheating 50°F (10°C) above the cook temperature to offset the drop in temperature when the doors are opened and cold product is loaded into the oven. Set the thermostat to the cook temperature after the product is loaded.

NOTE: For frozen product, preheat the oven 100°F (38°C) above the cook temperature.

#### **Cook Temperatures**

Generally, cook temperatures should be 50°F (10°C) lower than deck or range oven recipes. If the edges of the product are done but the center is raw, or if there is color variation, reduce the thermostat setting another 15–25°F (10–15°C). Continue to reduce the cook temperature on successive loads until the desired results are achieved.

NOTE: Cooking at excessive temperatures will not reduce cook time, it will produce unsatisfactory baking and roasting results.

#### **Cook Time**

Check the product in about half the time recommended for deck or range oven recipes. Record times and temperatures which provide best results for future reference.

NOTE: Cook time will vary with the amount of product loaded, the type of pan and the temperature.

#### **OPERATING TIPS**

#### **Pans and Racks**

Product or pan height determines how many racks are used. The oven holds up to ten 18" x 26" (45.7 x 66.0 cm) bun pans.

Load the oven from the bottom, centering the pans on the rack. Never place a pan or aluminum foil on the bottom of the oven. This obstructs the flow of air and results in uneven baking and roasting.

#### Roasting

To reduce shrinkage when roasting, place meat directly on the racks. Place a sheet pan one-half full of water in the bottom rack position. The water evaporates, increasing humidity in the oven chamber. The pan catches grease from the meat, making oven cleaning easier.

#### **Baking**

Weigh the product to ensure equal distribution in each pan. Varying amounts of product will cause uneven baking results.

#### **Fans**

The fan must be operating for the oven to heat. To avoid rippling of batter product use the following procedure.

- 1. Preheat the oven 25°F (15°C) above the baking temperature.
- 2. Load the oven with product. Close the doors.
- 3. Set the thermostat to the baking temperature.
- Turn the oven off.
- Allow the product to set for 5-7 minutes with the fan off. The residual heat in the oven sets the product.
- 6. Turn the oven on for the remainder of the bake.



# **Suggested Times and Temperatures**

Product	Temperature	Time	# Shelves
Meats Hamburger Patties (5 per lb) Steamship Round (80 lb. quartered) Standing Rib Choice (20 lbs, trimmed, rare) Banquet Shell Steaks (10 oz. meat) Swiss Steak after Braising Baked Stuffed Pork Chop Boned Veal Roast (15 lbs.) Lamb Chops (small loin) Bacon (on racks in 18" x 26" pans)	400°F (205°C) 275°F (135°C) 235°F (115°C) 450°F (235°C) 275°F (135°C) 375°F (190°C) 300°F (150°C) 400°F (205°C) 400°F (205°C)	8-10 mins. 2 hrs 45 mins. 2 hrs 45 mins. 7-8 mins. 1 hr. 25-30 mins. 3 hrs. 10 mins. 7-8 mins. 5-7 mins.	10 2 2 5 5 5 2 5
Poultry Chicken Breast & Thigh Chicken Back & Wing Chicken (2 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> lbs. quartered) Turkey Rolled (18 lb. rolls)	350°F (175°C) 350°F (175°C) 350°F (175°C) 310°F (155°C)	40 mins. 35 mins. 30 mins. 3 hrs 45 mins.	5 5 5 3
Fish and Seafood Halibut Steaks, Cod Fish (frozen 5 oz) Baked Stuffed Lobster (2 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> lb.) Lobster Tails (frozen)	350°F (175°C) 400°F (205°C) 425°F (220°C)	20 mins. 10 mins. 9 mins.	5 3 5
Cheese Macaroni & Cheese Casserole Melted Cheese Sandwiches	350°F (175°C) 400°F (205°C)	30 mins. 8 mins.	5 10
Potatoes Idaho Potatoes (120 ct.) Oven Roasted Potatoes (sliced or diced)	400°F (205°C) 325°F (165°C)	50 mins. 10 mins.	5 5
Baked Goods Frozen Berry Pies (22 oz) Fresh Apple Pie (20 oz.) Pumpkin Pies (32 oz.) Fruit Crisp Bread (24 - 1 lb. loaves) Southern Corn Bread Baking Soda Biscuits Brown & Serve Rolls Sheet Cakes (5 lb. mixed batter per pan) Chocolate Cake Brownies	325°F (150°C) 350°F (175°C) 300°F (150°C) 300°F (150°C) 325°F (155°C) 375°F (190°C) 400°F (205°C) 350°F (175°C) 325°F (160°C) 325°F (160°C) 325°F (150°C)	35 mins. 25-30 mins. 30-50 mins. 25 mins. 30 mins. 15-20 mins. 6 mins. 15 mins. 16-18 mins. 20 mins.	5 (30 pies) 5 (30 pies) 5 (20 pies) 5 3 5 5 5 5 5

NOTE: Actual times and temperatures may vary considerably from those shown above. They are affected by weight of load, temperature of the product, recipe, type of pan and calibration of thermostat. Should your recipe vary, write in your proven time and temperature for ready reference.



# **Maintenance**

# **Cleaning and Preventative Maintenance**

#### **CLEANING THE OVEN**

Painted and stainless steel ovens may be kept clean and in good condition with a light oil.

- Saturate a cloth, and wipe the oven when it is cold.
- 2. Dry the oven with a clean cloth.

On the stainless front or interiors, deposits of baked on splatter may be removed with any nontoxic industrial stainless steel cleaner. Heat tint and heavy discoloration may be removed with any non-toxic commercial oven cleaner.

 Apply cleaners when the oven is cold. Always rub with the grain of the metal.

The porcelain interior can be cleaned with any commercial oven cleaner. Be sure caustic cleaning compounds DO NOT come in contact with the blower wheel and the aluminized steel panel directly behind it.

- Remove the racks, rack supports and blower wheel from the oven.
- Soak the parts in a solution of ammonia and water.
- 3. Reinstall after cleaning.

NOTE: If the oven is moved the restraint must be reconnected after the unit is returned to it's regular position.

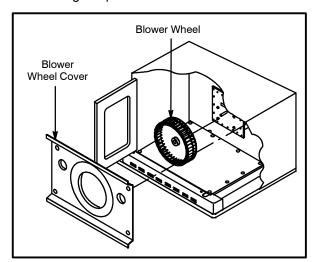


Figure 13

#### PREVENTATIVE MAINTENANCE

The best preventative maintenance measures are, the proper installation of the equipment and a program for routinely cleaning the ovens.

#### **Annual Maintenance**

This oven requires no lubrication, however, the venting system should be checked annually for possible deterioration resulting from moisture and corrosive flue products.

If maintenance or repairs are required, contact your local Blodgett service company, a factory representative or the Blodgett Oven company.



#### **WARNING!!**

Always disconnect the appliance from the power supply before servicing or cleaning.

# **Troubleshooting Guide**

POSSIBLE CAUSE(S)	SUGGESTED REMEDY
SYMPTOM: Oven will not fire.	
Gas turned off.	Turn the gas valve to ON.
Oven not plugged in.	Plug in electrical supply cord.
Power switch on the control panel is off.	Set the control panel to COOK or OVEN ON.
Control set below ambient temperature.	Set to desired cook temperature.
Doors are open.	Close doors.
SYMPTOM: Oven does not come to ready.	
The oven has not reached preheat temperature.	Wait for oven to reach preheat temperature.
Gas valve not turned on completely.	Check the gas valve, turn on fully if necessary.
The quick disconnect is not connected.	Reconnect the quick connect. Check all gas connections.
Gas pressure to oven is too low.	Call your local gas representative.
Internal problem with main temperature control.	• *
SYMPTOM: Convection fan does not run.	
Oven is not plugged in.	Plug in electrical supply cord.
Oven is not set to the cook mode.	Set the control panel to COOK or OVEN ON.
Circuit breaker tripped.	Reset the breaker.
Doors are open	Close doors.
SYMPTOM: General baking problems.	
Thermostat out of calibration.	• *
Improper oven venting.	• *
	ed by qualified personnel only. It is recommended, however, that rvice agency and not by the owner/operator. Blodgett cannot as unqualified personnel.



# **WARNING!!**

Always disconnect the power supply before cleaning or servicing the oven.



# Description et Spécifications du Four

La cuisson dans un four à convection diffère de la cuisson dans un four de cuisine ordinaire en ce sens que de l'air chaud circule en permanence autour de l'aliment cuit, sous l'effet d'un ventilateur enfermé dans une enceinte spéciale. Le mouvement continu de l'air, en éliminant constamment la couche d'air froid qui se formerait autrement autour de l'aliment, permet la pénétration plus rapide de la chaleur. Il en résulte un aliment de qualité comparable à ceux préparés dans un four ordinaire, mais cuit à température inférieure et en moins de temps.

Le four à convection représente ce qu'il y a de plus perfectionné en termes de rendement énergétique, de fiabilité et de facilité d'emploi. Comme la source thermique se trouve à l'intérieur même de la chambre de cuisson, d'importantes économies d'énergie peuvent être réalisées en même temps que d'excellents résultats de cuisson.

Brûleur principal taille

orifice

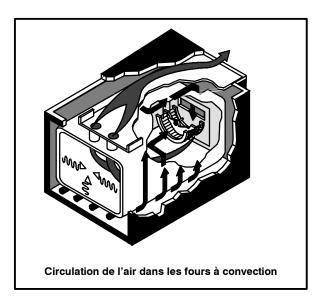


Figure 1

REMARQUE:\* - Mèche hélicoïdale multiple

53 MTD\*

1.5 mm

SPECIFICATIONS POUR GAZ SH1G/AB Installation aux États-Unis et au Canada et généralités concernant à l'exportation					
Gaz Naturel Gaz Propane					
	Unités US	Unités SI	Unités US	Unités SI	
Valeur de Chauffe	1000 BTU/cu.ft.	37.3 MJ/m <sup>3</sup>	2550 BTU/cu. ft.	95.0 MJ/m <sup>3</sup>	
Gravité Specifique (air=1.0)	0.63	0.63	1.53	1.53	
Pression arrivée de gaz au collecteur	50,000 BTU/hr	14.6 kW	50,000 BTU/hr	14.6 kW	

2.5 mm

40 MTD\*



## Éléments du Four

**Porte de Combustion** – permet l'accès au compartiment de combustion des fours à gaz.

**Compartiment de Combustion** – contient les brûleurs des fours à gaz.

**Brûleurs** – fournissent la chaleur à la cavité des fours à gaz.

**Chaîne et Tendeur** – contrôlent le fonctionnement des portes de four.

Panneau de Contrôle – contient les câblages et les éléments permettant de contrôler le fonctionnement du four.

**Grilles de four** – cinq grilles sont fournies en équipement standard. Des grilles supplémentaires sont disponibles.

Support de Grille – tient les grilles en place.

**Couvercle de Ventilateur** – situé sur la paroi intérieur au fond du four. Protège le ventilateur.

**Ventilateur** – tourne pour faire circuler l'air chaud dans le four.

**Moteur à Convection** – fournit la force pour faire tourner le ventilateur.

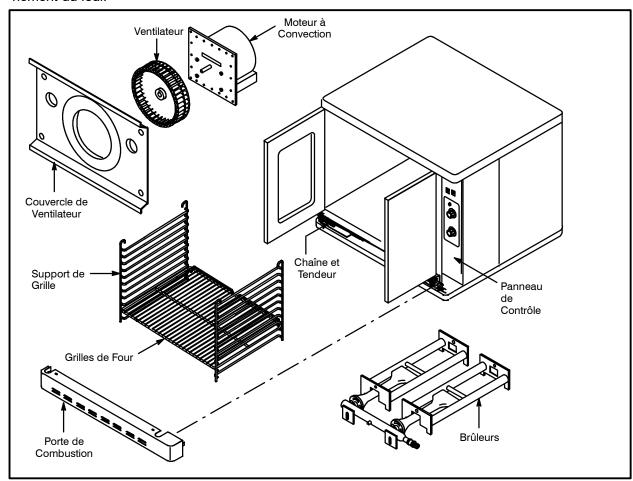


Figure 2



## Livraison et Implantation

#### LIVRAISON ET INSPECTION

Tous les fours sont expédiés en conteneurs. A la réception de votre four Blodgett vous devez:

- Vérifier que les emballages ne sont pas abimés.
   Toute défection dans l'emballage doit être notée sur l'accusé de reception de la marchandise; celui-ci doit être signé par le chauffeur.
- Sortir le four de son emballage et vérifier son bon état. Les transporteurs n'acceptent les réclamations et plaintes que si elles sont faites dans les quinze jours qui suivent la livraison et si l'emballage a été conservé afin d'être inspecté

La Blodgett Oven Co., n'est pas responsable des dégâts subis pendant le transport. Le transporteur est seul responsable de la livraison du matériel en bon état lorsque l'expédition a été acceptée. Néanmoins, nous sommes à votre disposition pour vous aider à composer votre dossier de réclamation.

#### **IMPLANTATION DU FOUR**

L'implantation correcte et bien étudiée du four sera à l'avantage à long terme de l'opérateur et permettra d'obtenir un rendement satisfaisant.

Les espaces de dégagement ci—dessous doivent être prévus entre le four et toute construction combustible ou non.

#### SHO-G

- Côté droit du four 5 cm (2")
- Côté gauche du four 5 cm (2")
- Arrière du four 0 cm (0")
- Dessous du four 15 cm (6")

Les espaces de dégagement ci-dessous doivent être possible pour permettre l'entretien.

- Côtés du four 30 cm (12")
- Arrière du four 30 cm (12")

REMARQUE:L'entretien régulier peut en général être effectué dans les limites du déplacement que permet la chaîne de retenue. Si le four doit être plus écarté du mur, l'alimentation en gaz doit être coupée et la canalisation débranchée du four avant d'enlever la chaîne. Celle-ci doit être utilisée pour empêcher d'exercer toute contrainte sur le coupleur de gaz.

Il est essentiel qu'une circulation d'air adéquate au four soit maintenue pour apporter un débit d'air de combustion et de ventilation suffisant.

- L'emplacement ne doit pas avoir de courants d'air.
- Maintenez la zone du four libre et dégagée de tous matériaux combustibles tels que le papier, le carton, ainsi que les liquides et solvants inflammables.
- NE placez PAS le four sur un socle à bordure. L'une comme l'autre de ces installations gênera la circulation d'air vers le compartiment de combustion et empêchera une bonne ventilation des moteurs de soufflantes. Le déclenchement du dispositif de surchauffe de ces moteurs indique une température ambiante excessive à l'arrière du four. Une telle situation doit être rectifiée si l'on veut empêcher que le four ne soit définitivement endommagé.
- L'emplacement doit permettre un dégagement adéquat pour l'ouverture de ventilation dans la chambre de combustion.

Veuillez vérifier le tableau de spécifications avant d'effectuer tout branchement sur ce four afin de vous assurer ques les spécifications de ce four sont compatibles avec le gaz d'arrivée au four.

# Montage du Four

#### **BOULONS NSF**

La NSF exige la pose de boulons dans tous les trous vides situés à l'arrière du four, notamment dans les cas suivants :

- tout appareil, seul ou superposé, ne comportant aucun panneau arrière
- tout trou d'appareils superposés ne servant pas à maintenir une ferrure de montage superposé.
- 1. Repérez les boulons de 5/16 po expédiés avec le four.
- 2. Posez les boulons comme l'illustre la Figure 3.

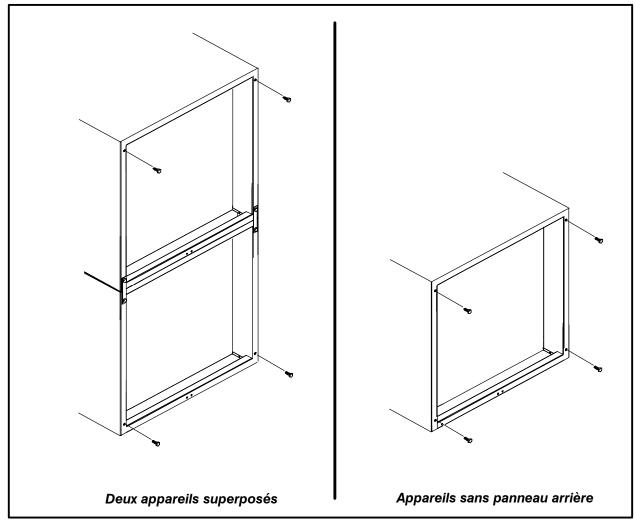


Figure 3



## Montage du Four

#### **ASSEMBLAGE DES PIEDS**

- Pousser le four, couché sur le dos, sur un élévateur.
- Alignez le goujon fileté du pied sur le trou de vis prévu dans le coin avant du fond de caisse. Vissez le pied, dans le sens des aiguilles d'une montre, jusqu'au dernier tour complet possible.
- 3. Alignez les deux orifices de la plaque du pied sur les trous prévus au bas du four. Fixez le pied à l'aide de deux boulons de 12.7 mm (1/2 po).

REMARQUE:Si des roulettes sont utilisées, voir MONTAGE DES ROU-LETTES avant de continuer.

4. Si nécessaire, mettez le four de niveau en vissant ou en dévissant la vis de niveau des pieds réglables.

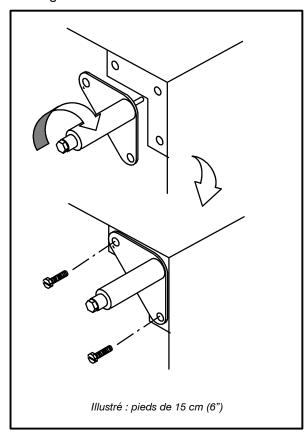


Figure 4

#### **MONTAGE DES ROULETTES**

REMARQUE:Installer les roulettes à frein sur le devant du four. Installer les roulettes sans frein à l'arrière.

REMARQUE:Si le four est monté sur roulettes, un connecteur commercial flexible doit être utilisé. Voir le page 33.

# Roulettes pour four simple ou pour four superposés :

- 1. Placer les pieds comme décrit.
- 2. Desserrer l'écrou de blocage des embouts au bas de chaque pied réglable. Retirer les embouts.
- Insérer une roulette dans chaque pied, comme illustré. Serrer les écrous de blocage pour fixer les roulettes.

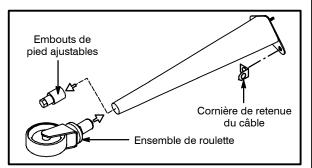


Figure 5

# Roulettes de bas profile pour deux fours superposés :

 Aligner les trois trous dans chaque plaque de l'ensemble de roulette avec les trous dans le fond du four. Fixer chaque roulette à l'aide de trois boulons de 12.7 mm (1/2 po).

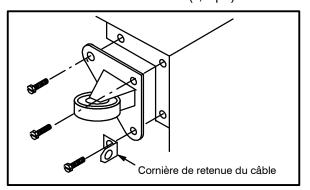


Figure 6

# Montage du Four

#### MONTAGE DE LA SECTION DOUBLE

- 1. Fixez les pieds de courte longueur au bas de la section inférieure comme décrit.
- Posez la section supérieure par-dessus la section inférieure.
- Fixez les ferrures de montage superposé au moyen des autres boulons de 5/16 po expédiés avec les fours.
- 4. Raccordez le connecteur de carneau.



### **AVERTISSEMENT!!**

Lors de la superposition de deux fours simples, il est nécessaire d'enlever les boîtes de carneau des unités simples avant l'installation du connecteur à trois pièces.

### MISE À NIVEAU DU FOUR

Après assemblage le four doit être mis à niveau et installé à son emplacement d'utilisation.

 Le four peut être mis à niveau en ajustant les vis de mise à niveau ou les roulettes en bas de chaque pied.

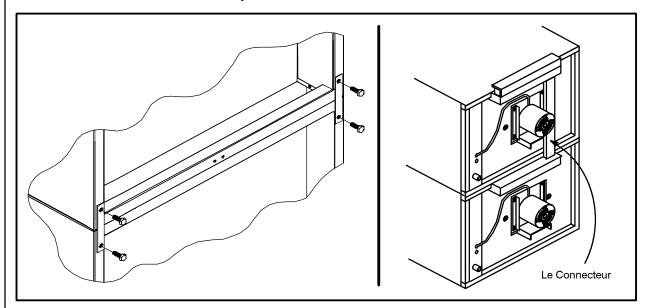


Figure 7



#### Ventilation

Un système de ventilation planifié et installé est absolument nécessaire car il permet un bon fonctionnement du four tout en débarassant la surface de travail des buées et résidus de combustion.

Il y a deux méthodes de ventilation acceptables pour le four:

- Soit une hotte d'évacuation, de type voûte mécanique.
- Soit une installation à prise directe.

#### Installation aux États-Unis et au Canada

Se reporter aux codes locaux de la ventilation. En l'absence de codes locaux, se reporter au code national de la ventilation intitulé "Normes pour l'installation d'équipements pour l'enlèvement des fumées et vapeurs grasses provenant d'équipements commerciaux pour la cuisine", NFPA-96- Édition la plus récente.

#### Généralités concernant les installations à l'exportation

Les installations doivent être conformes avec les normes d'installation locales et nationales. Les codes locaux d'installation peuvent varier. Pour toute question concernant l'installation et/ou le fonctionnement correct du four Blodgett, prendre contact avec le distributeur local. S'il n'y a pas de distributeur local, appeler la Blodgett Oven Company au 0011-802-860-3700.



### /!\ AVERTISSEMENT:

Un mauvais système d'aération peut aboutir à un mauvais fonctionnement du four, des résultats de cuisson peu satisfaisants; il peut également abîmer l'appa-

Les dégâts causés par une mauvaise ventilation ne sont pas couverts par la garantie du fabricant.

## **HOTTE D'ÉVACUATION TYPE VOÛTE**

La méthode de ventilation la meilleure est celle qui utilise une hotte de ventilation adéquate à mécani-

La hotte doit être conçue pour couvrir la totalité de l'appareil à ventiler avec en plus un surplomb se 15 cm (6") de chaque côté de l'appareil non adjacent au mur. La distance du plancher à l'extremité la plus basse de la hotte ne doit pas dépasser sept 2.1m (7').

Le volume total d'air neuf et d'évacuation à considérer lors de la détermination de la capacité de hotte nécessaire est d'environ 30 CFM (.85 m<sup>3</sup>) pour chaque section de four.

#### Installation du déviateur de tirage

Les fours commandés pour hotte d'évacuation sont fournis avec un déviateur de tirage. Installer le déviateur de tirage comme suit :

- Placer le déviateur au dessus du connecteur de cheminée avec la partie ouverte tournée vers l'avant du four. Voir Figure 8.
- 2. L'assujettir des deux côtés avec les vis à tôle fournies.

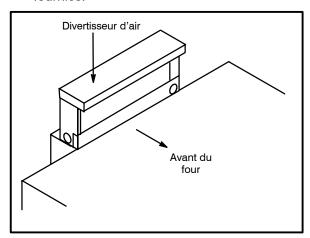


Figure 8

## **Ventilation**

#### **EN PRISE DIRECTE**

Quand l'installation d'une hotte aspirante mécanique est impossible ou peu pratique à réaliser, on peut ventiler le four au moyen d'une installation en prise directe.



## AVERTISSEMENT!!

Quand on utilise un système à prise directe il faut absolument suivre le schéma. Une installation de ventilation à prise directe qui est défectueuse donnera des résultats de cuisson peu satisfaisants et causera des dégâts prématurés aux éléments brûleurs.

La cheminée doit être de classe B ou mieux). La hauteur de la cheminée doit dépasser de 2 à 2.5 m (6-8') le haut du toit du bâtiment ou autre structure proche. Ne jamais diriger la ventilation du four dans une hotte. La cheminée doit être chapeautée avec une coiffe de type homologué UL, pour isoler la cheminée des intempéries extérieurs.

Dans ce cas îl est important de fournir assez d'air secondaire car l'installation à pris directe ne peut pas renouveler l'air absorbé et ventilé par le four. Le volume total d'air neuf et d'évacuation à considérer lors de la détermination de la capacité de hotte nécessaire est d'environ 30 CFM (.85 m<sup>3</sup>) pour chaque section de four. Pour augmenter la circulation d'air dans la pièce, un expert en ventilation doit être consulté.

DIAMÈTRE DU CHEMINÉE			
Four	Simple	Double	
DFG-100	15cm (6")	15cm (6")	
DFG-200	15cm (6")	20cm (8")	

### Installation de la hotte de tirage

Les four commandés pour la ventilation directe sont fournis avec une hotte de tirage. Installer la hotte de tirage comme suit :

- Placer la hotte de tirage au-dessus du connecteur de cheminée. Voir Figure 9.
- L'assujettir des deux côtés avec les vis à tôle fournies.

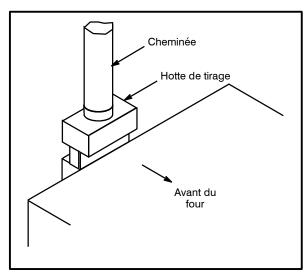


Figure 9



### **Branchements de Service - Normes et Codes**

LES CONSEILS D'INSTALLATION ET D'ENTRE-TIEN CONTENUS DANS CE MANUEL NE S'ADRESSENT QU'Á UN PERSONNEL QUALI-FIÉ. UN PERSONNEL NON QUALIFIE PEUT SE BLES SER ET/OU ABÎMER LE FOUR LORS DE SON INSTALLATION ET/OU SON ENTRETIEN.

Un personnel d'installation qualifié est représenté soit par des personnes physiques, soit par un société, une usine, une corporation qui en personne ou par l'intermédiaire d'un représentant s'engage à et est responsable de:

- l'installation ou le remplacement de conduits de gaz, ou le branchement, l'installation, la réparation ou l'entretien de l'équipement.
- l'installation du câblage électrique reliant le compteur d'électricité, l'armoire électrique ou la prise de courant à l'appareil électrique.

Le personnel d'installation qualifié doit être expérimenté dans ce type de travail, s'être familiarisé avec toutes les précautions requises et respecter tous les réglements promulgués par les autorités provinciales ou locales compétentes.

#### Installation aux États-Unis et au Canada

Les branchements de gaz doivent être en accord avec les codes locaux, ou en l'absence de codes locaux, avec le ANSI Z83.11a-CSA 1.8a-2004 Équipement De Service d'alimentation De Gaz si applicable.

L'installation doivent être en accord avec les codes locaux, ou en l'absence de codes locaux, avec le Code Électrique National (National Electrical Code), ANSI/NFPA 70—Dernière édition et/or Code Électrique Canadien CSA C22.2 si applicable.

# Généralités concernant les installations à l'exportation

Les installations doivent être conformes avec les normes d'installation locales et nationales. Les codes locaux d'installation peuvent varier. Pour toute question concernant l'installation et/ou le fonctionnement correct du four Blodgett, prendre contact avec le distributeur local. S'il n'y a pas de distributeur local, appeler la Blodgett Oven Company au 0011-802-860-3700.





### **Branchement de Gaz**

#### **CONDUIT DE GAZ**

Un système d'alimentation en gaz de bon calibre est essentiel pour obtenir le meilleur rendement du four. Les conduits doivent être calibrés pour fournir suffisamment de gaz pour alimenter tous les appareils sur le conduit sans perte de pression à l'équipement.

#### **Exemple:**

REMARQUE:Les valeurs en BTU de l'exemple suivant sont pour le gaz naturel.

Achat d'un four à convection SHO-G qui doit être ajouté sur la conduite de cuisson existante.

 Additionner les valeurs nominales en BTU des appareils utilisés.

 Friteuse Pitco
 120,000 BTU

 Cuisinière 6 brûleurs
 60,000 BTU

 Four
 50,000 BTU

 Total
 230,000 BTU

À ce total, ajouter la valeur nominale en BTU du nouveau four.

Total précédent230,000 BTUSHO-G50,000 BTUNouveau total280,000 BTU

- Mesurer la distance entre le compteur à gaz et la conduite de cuisson. Ceci est la longueur de tuyau. Disons que la longueur de tuyau est de 12,2 mètres (40') et le calibre du tuyau est de 2,54 cm (1").
- Se reporter au tableau approprié pour déterminer la capacité totale de la conduite de gaz actuelle.

Pour cette exemple, la capacité totale est de 320,000 BTU, la conduite de gaz actuelle n'a pas besoin d'être augmentée.

REMARQUE:Les capacités en BTU données sur les tableaux sont uniquement pour des longueurs droites de tuyaux. Tous les coudes et autres raccords diminuent la capacités de la conduite. Pour toute autre question, prendre contact avec la compagnie locale de distribution du gaz.

# Maximum Capacity of Iron Pipe in Cubic Feet of Natural Gas Per Hour

(chute de pression de 13 mm (0,5 po) à la colonne d'eau)

Longeur	Dimensions nominales			es	
de conduit pieds	3/4"	1"	1-1/4	1-1/4	2"
10	360	680	1400	2100	3950
20	250	465	950	1460	2750
30	200	375	770	1180	2200
40	170	320	660	990	1900
50	151	285	580	900	1680
60	138	260	530	810	1520
70	125	240	490	750	1400
80	118	220	460	690	1300
90	110	205	430	650	1220
100	103	195	400	620	1150
Du Code national du gaz carburant Partie 10 Tableau 10-2					

# Maximum Capacity of Pipe in Thousands of BTU/hr of Undiluted L.P. Gas at 11" W.C.

(chute de pression de 13 mm (0,5 po) à la colonne d'eau)

Longeur de	Diamètre extérieur			
conduit pieds	3/4"	1"	1-1/2"	
10	608	1146	3525	
20	418	788	2423	
30	336	632	1946	
40	287	541	1665	
50	255	480	1476	
60	231	435	1337	
70	215	404	1241	
80	198	372	1144	
90	187	351	1079	
100	175	330	1014	
Du Code national du gaz carburant Partie 10 Tableau 10-15				



### **Branchement de Gaz**

#### **RÉGLAGE ET TEST DE PRESSION**

Chaque section du four SHO-G opère à régime nominal de 50,000 BTU/heure (1406 kw) (53 MJ/ hr). Tous les fours sont réglés en usine en fonction du type de gaz spécifié sur la plaque signalétique.

Pressio	Pression à l'entrée				
	Gaz Naturel		Gaz Propane		
	Min	Max	Min	Max	
W.C.	7.0	10.5	11.0	13.0	
kPa	1.742	2.61	2.74	3.23	
Pressio	Pression au collecteur				
	Gaz Naturel		Gaz Pr	opane	
W.C.	3.5		10	.0	
kPa	.87		2.49		

- Pression à l'entrée Pression du gaz d'arrivée, avant l'entrée du four.
- Pression au Collecteur Pression du gaz à l'entrée du ou des brûleurs principaux.
- Min Pression recommandée pour le fonctionnement du four.
- Max Pression maximale à laquelle le fabricant garantit le fonctionnement du four.

Pour maintenir la bonne pression de gaz, chaque four est livré avec un régulateur. Le régulateur est essentiel pour le fonctionnement correct du four et il ne doit pas être retiré. Il est préréglé pour alimenter le four avec une pression de gaz naturel au collecteur de 0,87 kPa (3,5" WC [à la colonne d'eau]) et une pression de propane au collecteur de 2,50 kPa (10,5 WC).

NE PAS INSTALLER DE RÉGULATEUR SUPPLÉ-MENTAIRE OÙ LE FOUR SE CONNECTE SUR L'ALIMENTATION DE GAZ SAUF SI LA PRESSION D'ENTRÉE EST AU-DESSUS DU MAXIMUM.

Avant le raccordement du four, veillez à bien purger les conduites de gaz de toutes rognures métalliques, limaille, bavures d'enduit et autres débris. Après le raccordement, vérifiez la pression du gaz.

Le four et sa vanne d'arrêt individuelle doivent être déconnectés du système d'alimentation en cas de test des conduites à pression manométrique supérieure à 1/2 psi (13.85 po à la colonne d'eau ou 3.45 kPa).

En cas de test à pression manométrique de 1/2 psi (13.85 po à la colonne d'eau ou 3.45 kPa) ou moindre, le four doit être isolé du système par la fermeture de sa vanne d'arrêt manuelle individuelle.

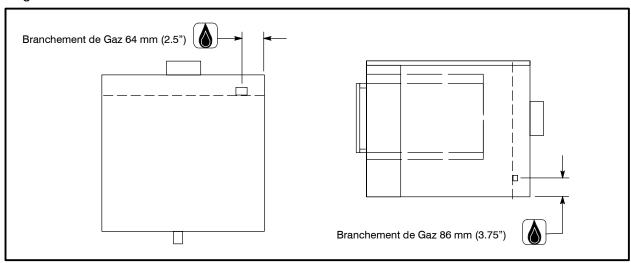


Figure 10

### Branchement de Gaz

#### **RETENUE DU TUYAU DE GAZ**

Si le four est monté sur roulettes, un connecteur commercial flexible ayant un diamètre intérieur minimum de 1,9 cm (3/4") doit être utilisé avec un dispositif de connexion rapide.

La retenue, fournie avec le four, doit servir à limiter les mouvements de l'unité de façon qu'aucune tension ne soit placée sur le connecteur flexible. Quand la retenue est entièrement étendue, le connecteur doit être facile à installer et à connecter rapidement.

Ce dispositif (qui consiste en un câble de gros calibre) doit supporter une charge d'épreuve de 1,000 lb. (453 kg) et doit être accroché au mur pour empêcher d'endommager celui-ci. NE vous servez PAS de la canalisation de gaz ni d'une canalisation d'électricité pour y accrocher l'extrémité fixée à demeure du dispositif de retenue! Servez-vous de boulons d'ancrage dans le béton ou les parpaings. Sur les murs en bois, utilisez des tire-fond à bois à résistance élevée que vous enfoncez dans les montants du mur.

- Monter la cornière fournie sur le boulon du pied juste au-dessous de l'arrivée de gaz. Voir Figure 11.
- Fixer l'attache sur le câble de retenue sur la cornière.

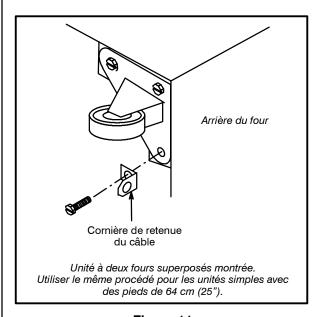


Figure 11

#### AVERTISSEMENT!!

Si la retenue est déconnectée, quelqu'en soit la raison, elle doit être reconnectée quand le four est remis à sa position d'origine.

#### Installations aux États-Unis et au Canada

Le coupleur doit être conforme à la Norme Applicable aux Coupleurs pour Appareils à Gaz Mobiles, ANSI Z21.69 ou Coupleurs pour Appareils à Gaz Mobiles CAN/CGA-6.16. Il convient d'utiliser également un dispositif de débranchement rapide conforme à la Norme Applicable aux Dispositifs de Débranchement Rapide pour Combustibles Gazeux, ANSI Z21.41 ou Dispositifs de Débranchement Rapide pour Combustibles Gazeux CAN 1-6.9. Une entrave fixée à une surface immobile doit être prévue pour limiter le mouvement du four et éviter les tensions au niveau du connecteur.

### Généralités concernant les installations à l'exportation

Les installations doivent être conformes avec les normes d'installation locales et nationales. Les codes locaux d'installation peuvent varier. Pour toute question concernant l'installation et/ou le fonctionnement correct du four Blodgett, prendre contact avec le distributeur local. S'il n'y a pas de distributeur local, appeler la Blodgett Oven Company au 0011-802-860-3700.



# Raccordement Électrique

Les diagrammes de câblage se trouvent dans le coffret de commande et à l'arrière du four.

Ce four est équipé pour connexion sur un circuit de prise de terre de 115 volts. Le moteur électrique, les voyants lumineux et les commutateurs apparentés sont connectés par le fil de branchement de 1,8 m (6') qui se trouve à l'arrière du four.



# AVERTISSEMENT!!

Pour votre protection contre les risques d'électrocution, cet appareil est doté d'une fiche a trois broches avec fil de terre et doit etre branché directement dans une prise a trois trous adéquatement mise a la terre. Ne coupez ou ne retirez en aucun cas la broche de terre de la fiche.

LA SOCIÉTÉ BLODGETT NE SAURAIT ÊTRE TENUE POUR RESPONSABLE DES PERTES OU DOMMAGES SUBI PAR SUITE DE L'INSTALLA-TION INCORRECTE DE FOURS.

SPÉCIFIC	ATIONS ÉLEC	TRIQUES			
Modèle	Hz	Volts	Phase	Amps	Connexion électrique (calibre minimum)
Installation É-U et Canada					
SHO-G	60	115	1	6	Ensemble du cordon electrique fourni
Installation à l'export et l'Australie					
SHO-G	50	220-240	1	3	Calibre suivant code local

# Mise en Marche Initiale

Les points de la liste qui suit doivent être contrôlés par un personnel qualifié avant la première mise en marche de l'appareil.	RÉGLAGES À FAIRE LORS DE L'INSTALLA- TION INITIALE
Ouvrez la vanne d'arrêt manuelle combinée à l'arrière du four.	Chaque four ainsi que ses composants ont été soigneusement testés et inspectés avant d'être expédiés. Cependant, il est bien souvent né-
<ul> <li>Enlevez les couvercles du tableau de com- mande et de combustion.</li> </ul>	cessaire de faire des vérifications et des ré- glages sur place au moment de l'installation in-
Tourner la vanne d'arrêt manuel à combinai- son sur la position marche.	itiale. Ceci est un procédé normal. De tels réglages sont sous la responsabilité du ven- deur ou de l'installateur et ne sont pas imput-
<ul> <li>Mettez le sélecteur en position Cook (cuisson) et la temperature à 260°C (500°F).</li> </ul>	ables à des défauts de fabrication ou de matériau. Par conséquent, ces réglages ne sont pas
Les voyants du brûleur principal du four et le voy- ant du four prêt s'allument. Quand le brûleur prin- cipal est en marche, vérifier ce qui suit.	couverts par la garantie de l'équipment d'ori- gine. Ces réglages comprennent, sans s'y lim- iter:
Vérifiez l'absence de fuites de gaz par l'ap- plication d'une solution d'eau savonneuse sur tous les raccords des conduites de gaz.	<ul> <li>le calibrage du thermostat</li> <li>le réglage des portes</li> <li>réglage du brûleur</li> </ul>
□ Vérifiez si la pression a l'entrée est conforme au niveau recommandé. Cette pression se vé- rifie au niveau de la prise de pression prévue du côté a vanne de combinaison.	<ul> <li>la mise de niveau</li> <li>la vérification de la pression du gaz</li> <li>le serrage des boulons.</li> </ul>
□ Vérifiez si la pression au collecteur est confor- me au niveau recommandé. Cette pression se vérifie au niveau de la prise de pression pré- vue du côté sortie des brûleurs principaux.	On ne peut considérer une installation achevée tant qu'un personnel qualifié n'a pas procédé à sa vérification complète et fait les réglages nécessaires s'il en est besoin.
☐ Si le relevé de pression sont conformes du valeur recommandé, laissez chauffer le four pendant deux heures. S'il est inacceptable, procédez aux réglage requis.	
AVERTISSEMENT	
Les ruptures dans le procédé brûlent les excès d'huile présents dans le métal pendant la fabrication. De la fumée peut en résulter. Une ventilation correcte est requise.	



## Informations de Sécurité

LES INFORMATIONS CONTENUES DANS CETTE SECTION SONT DESTINÉES AU PERSONNEL QUALIFIÉ APPELÉ A UTILISER LE FOUR. ON ENTEND PAR PERSONNEL QUALIFIÉ LE PERSONNEL QUI AURA LU ATTENTIVEMENT LES INFORMATIONS CONTENUES DANS CE MANUEL, CONNAIT BIEN LES FONCTIONS DU FOUR ET/OU POSSEDE UNE EXPÉRIENCE ANTÉRIEURE DE L'EMPLOI DE L'ÉQUIPEMENT DÉCRIT. LE RESPECT DES PROCÉDURES RECOMMANDÉES DANS CETTE SECTION PERMETTRA D'ATTEINDRE LES PERFORMANCES OPTIMALES DU SYSTEME ET D'EN OBTENIR UN SERVICE DURABLE ET SANS ENCOMBRES.

Prenez le temps de lire attentivement les instructions qui suivent. Vous y trouverez la clé du succès du four à convection Blodgett.



## **CONSEILS DE SÉCURITÉ**

Pour la sécurité, lire avant d'utiliser l'appareil

#### Que faire s'il y a une odeur de gaz :

- NE PAS essayer d'allumer l'appareil.
- NE PAS toucher d'interrupteur électrique.
- Utiliser un téléphone extérieur pour appeler immédiatement la compagnie du gaz.
- Si la compagnie du gaz ne répond pas, appeler les pompiers.

#### Que faire en cas de panne de secteur :

- Fermer tous les interrupteurs.
- NE PAS tenter d'utiliser le four avant que l'électricité soit revenue.

REMARQUE:Dans le cas d'un arrêt de l'appareil, quel qu'il soit, attendre cinq (5) minutes avant de remettre le four en marche.

#### Conseils généraux de sécurité :

- NE PAS utiliser d'outil pour fermer les commandes du gaz. Si le gaz ne peut pas être fermé manuellement ne pas tenter de réparer. Appeler un technicien de service qualifié.
- Si le four doit être déplacé, quelqu'en soit la raison, le gaz doit être fermé et déconnecté de l'unité avant de retirer le câble de retenue. Reconnecter la retenue quand le four a été remis à son emplacement d'origine.
- NE PAS retirer le couvercle du panneau de contrôle sauf si le four est débranché.



### Commandes standard

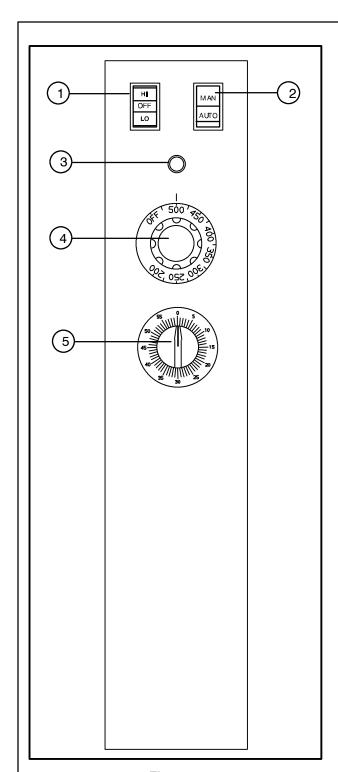


Figure 12

#### **DESCRIPTION DES COMMANDES**

- INTERRUPTEUR SOUFFLERIE HAUT/BAS/ ARRÊT – contrôle la mise en marche de la soufflerie. Si l'interrupteur est en position ARRÊT (OFF) le four s'arrête.
- 2. INTERRUPTEUR REFROIDIR en position AUTO, le four peut être utilisé pour cuire. Si l'interrupteur est en position MANuelle, le four se refroidit avant la prochaine cuisson.
- VOYANT FOUR PRÊT quand allumé il indique le fonctionnement du brûleur. Quand il s'éteint le four a atteint la température opérationnelle.
- THERMOSTAT contrôle la température à laquelle le four fonctionne. La gamme de température va de 93 et 260°C (200–500°F).
- 5. MINUTERIE DE CUISSON sert à minuter le temps de cuisson. Actionne un ronfleur quand le temps de cuisson se termine.

#### **UTILISATION**

- 1. Régler l'interrupteur de REFROIDIR (2) sur AUTO. Tourner le THERMOSTAT (4) sur la température de cuisson désirée.
- Régler l'INTERRUPTEUR SOUFFLERIE HAUT/BAS/ARRÊT (1) sur la position HI (HAUT) or LO (BAS). Quand le VOYANT FOUR PRÊT (3) s'éteint, charger le produit et régler la MINUTERIE DE CUISSON (5).
- Quand le ronfleur se déclenche, retirer le produit. Si le produit suivant demande une température de cuisson plus basse, le mode de "refroidir" peut être utilisé. Passer l'INTER-RUPTEUR REFROIDIR (2) sur la position MANuelle. S'assurer que la porte est ouverte.
- Arrêter le four en passant l'INTERRUPTEUR SOUFFLERIE HAUT/BAS/ARRÊT (1) sur la position OFF (ARRÊT).



#### **AVERTISSEMENT!!**

Une période d'arret complet de 5 minutes doit être observée avant le rallumage du four.



# Consignes Générales à l'Intention des Utilasateurs

## TEMPS ET TEMPÉRATURES DE CUISSON

#### Préchauffage du four

Toujours préchauffer le four avant de cuire ou de rôtir. Nous recommandons un préchauffage de 10°C (50°F) supérieur à la température de cuisson pour compenser la chute de température quand les portes sont ouvertes et qu'un produit froid est chargé dans le four. Régler le thermostat sur la température de cuisson une fois que le produit est chargé.

REMARQUE:Pour les produits congelés, préchauffer le four de 38°C (100°F) au-dessus de la température de cuisson.

#### La Température de Cuisson

Généralement, les températures de cuisson doivent être de 10°C (50°F) plus basses que les températures de recettes pour four de cuisinière ou plateforme. Si les bords du produit sont cuits mais que le centre est cru, ou s'il y a des variations de couleur, réduire le réglage du thermostat de 10–15°C (15–25°F) de plus. Continuer à réduire la température de cuisson sur des charges successives jusqu'à ce que des résultats satisfaisants soient obtenus.

REMARQUE: Une température excessive, ne reduit pas la durée de cuisson, mais produit des résultats insatisfaisants.

#### La Durée de Cuisson

Vérifiez l'aliment après une durée de cuisson représentant environ la moitié de la durée recommandée pour les fours ordinaires. Notez vos durées et températures optimales pour référence future.

REMARQUE: La durée de cuisson varie en fonction de la quantité cuite, du type de plat utilisé et de la température sélection-

#### **CONSEILS**

#### Plats et grilles

La hauteur de l'aliment ou du plat détermine le nombre de grilles utilisables. Le four peut recevoir un maximum de 10 plaques à petits pains de 18 x 26 po (457 x 660 mm).

Charger le four en commençant par le bas, centrer les plats sur la grille. Ne jamais placer un plat ou une feuille d'aluminium sur le fond du four. Ceci obstrue la circulation d'air et résulte en cuissons ou en rôtissages irréguliers.

#### Rotissage

Pour réduire la contraction des viandes rôties, placez la viande directement sur les grilles et placez un plat en métal à moitié rempli d'eau au niveau de la grille du bas. En s'évaporant, l'eau du plat augmente l'humidité dans la chambre de cuisson. Le plat sert, de plus, à recueillir la graisse de la viande et le nettoyage du four s'en trouve facilité.

#### Cuisson

Peser le produit pour assurer une distribution égale dans chaque plat. Des quantités variables de produits causeront des cuissons inégales.

#### **Ventilateurs**

Pour que le four chauffe, le ventilateur doit fonctionner. Pour éviter l'ondulation lors de l'utilisation d'un produit de pâte, utilisez la procédure suivante.

- Préchauffer le four 15°C (25°F) au-dessus de la température de cuisson.
- Charger le four avec le produit. Fermer les portes.
- 3. Régler le thermostat sur la température de cuisson.
- 4. Arrêter le four.
- 5. Laisser le produit reposer pendant 5 à 7 minutes sans ventilateur. La chaleur résiduelle dans le four fige le produit.
- Allumer le four pour le reste du temps de cuisson.



# **Durées et Températures Suggérées**

Aliment	Température	Durée	Étagères
Viandes			
Hamburgers (5 pâtés/lb) Gîte (80 lbs, en quartiers) Côte de choix (20 lbs, dégraissé, saignant) Contre-filet (portions de 10 oz) Steak suisse après braisage Côtelette de porc farcie Rôti de veau désossé (15 lbs) Côtelettes d'agneau (premières) Lard (sur grilles en plats de 18 x 26 po)	400°F (205°C) 275°F (135°C) 235°F (115°C) 450°F (235°C) 275°F (135°C) 375°F (190°C) 300°F (150°C) 400°F (205°C)	8-10 mins. 2 hrs 45 mins. 2 hrs 45 mins. 7-8 mins. 1 hr. 25-30 mins. 3 hrs. 10 mins. 7-8 mins. 5-7 mins.	10 2 2 5 5 5 2 5
Volailles			
Blanc et cuisse de poulet Dos et aile de poulet Poulet (2 1/2 lbs, en quartiers) Roulé de dinde (roulés de 18 lbs)	350°F (175°C) 350°F (175°C) 350°F (175°C) 310°F (155°C)	40 mins. 35 mins. 30 mins. 3 hrs 45 mins.	5 5 5 3
Poisson et Fruits de Mer			
Steaks de flétan, morue (surgelés, 5 oz) Homard farci (2-1/2 lbs) Queues de homard (surgelées)	350°F (175°C) 400°F (205°C) 425°F (220°C)	20 mins. 10 mins. 9 mins.	5 3 5
Fromages			
Macaroni au gratin Croque-Monsieur	350°F (175°C) 400°F (205°C)	30 mins. 8 mins.	5 10
Pommes de Terre			
Au four (120 ct) Pommes de terre rôties	400°F (205°C) 325°F (165°C)	50 mins. 10 mins.	5 5
Pains et Patisseries			
Tourtes aux baies, surgelées (22 oz) Tourte aux pommes, fraîche (20 oz) Tartes au potiron (32 oz.) Croquant aux fruits Pain (24 - 1 lb) Pain à la farine de maïs (cornbread) Petits pains au lait Petits pains à chauffer Grands gâteaux (5 lbs de pâte par plaque) Gâteau au chocolat Brownies	325°F (150°C) 350°F (175°C) 300°F (150°C) 300°F (150°C) 325°F (155°C) 375°F (190°C) 400°F (205°C) 350°F (175°C) 325°F (160°C) 325°F (160°C)	35 mins. 25-30 mins. 30-50 mins. 25 mins. 30 mins. 15-20 mins. 6 mins. 15 mins. 16-18 mins. 20 mins.	5 (30 tourtes) 5 (30 tourtes) 5 (20 tourtes) 5 3 5 5 5 5 5 5 5

REMARQUE:Les durées et températures de cuisson peuvent varier grandement par rapport à celles indiquées ci-dessus. Le poids de la charge, la température des aliments, la recette, le type de plat et l'étalonnage du thermostat entrent tous en jeu. Notez les durées et tempèratures avérées de vos recettes pour référence future.



# **Nettoyage et Entretien Préventif**

#### **NETTOYAGE DES FOURS**

Les fours peints et en acier inoxydable peuvent être conservés en bon état si on les nettoie avec une huile légère.

- 1. Imprégner un chiffon de cette huile et frotter le four lorsque celui-ci est froid.
- L'essuyer avec un chiffon propre et sec.

Sur les surfaces intérieures et extétieures en acier inoxydable, les depôts de pâtes, huile, graisse ou les taches peuvent être otées à l'aide de l'un good non-toxique nettoyeur industriel d'acier inoxydable.

 Il faut toujours utiliser ces produits détergents lorsque le four est froid. Il faut toujours frotter dans le sens du grain métallique.

L'intérieur en porcelaine se nettoie aisément à l'aide d'un détergent spécial. Il est important d'éviter le contact des produits d'entretien caustiques avec la plaque d'acier aluminé située juste derrière la roue du ventilateur.

- Retirer du four les grilles, les supports de grilles et la roue de soufflerie.
- 2. Faire tremper les pièces dans une solution d'ammoniaque et d'eau.
- 3. Remettre en place après nettoyage.

REMARQUE:Si le four est déplacé, la retenue doit être remise en place quand l'unité est remise à sa position habituelle.

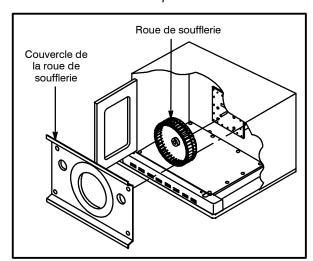


Figure 13

#### **ENTRETIEN PRÉVENTIF**

Il doit être assuré par une installation initiale correcte et un programme de nettoyage régulier des fours

#### **Annual Maintenance**

Les fours n'ont pas besoin d'être graissés. Il faut cependant vérifier annuellement le système de ventilation afin d'éviter la déterioration provenant de l'humidité et de la corrosion des produits évacués.

Si des réparations ou de la maintenance est nécessaire, prendre contact avec une entreprise de servicel Blodgett locale, avec le représentant de l'usine ou avec l'usine.



#### **AVERTISSEMENT!!**

Toujours debrancher le four avant toute intervention de nettoyage, d'entretien ou de reparation.



# **Guide de Détection des Pannes**

CAUSE(S) PROBABLE(S)	SUGGESTION
SYMPTOME: Le four ne s'allume pas.	
Le gaz est fermé.	Tourner la vanne de gaz sur ON (MARCHE).
Le four n'est pas branché.	Brancher le fil dans la prise.
• L'interrupteur électrique du paneau de contrôle est sur arrêt.	<ul> <li>Régler le panneau de contrôle sur COOK (CUIS- SON) ou OVEN ON (FOUR MARCHE).</li> </ul>
• Contrôle réglé au-dessous de la température ambiante.	Régler la température désirée.
Portes ouvertes.	Fermer les portes.
SYMPTOME: Le four n'atteint pas "Prêt".	
<ul> <li>Le four n'a pas terminé son cycle de préchauf- fage.</li> </ul>	<ul> <li>Attendre que le four est atteint sa température de préchauffage.</li> </ul>
<ul> <li>La vanne de gaz n'est pas complètement ouverte.</li> </ul>	Vérifier la vanne de gaz et l'ouvrir si nécessaire.
La déconnexion rapide n'est pas connectée.	<ul> <li>Reconnecter la connexion rapide. Vérifier toutes les connexions de gaz.</li> </ul>
La pression du gaz au four est trop basse.	Appeler un technicien de la compagnie du gaz.
<ul> <li>Problème interne avec le contrôle de tempéra- ture principal.</li> </ul>	• *

\*Indique un type d'intervention délicate qui devrait être confiée uniquement à un personnel qualifié. Plutôt que d'intervenir personnellement, en tant qu'utilisateur ou acheteur de l'appareil, il est conseillé de confier TOUT réglage et/ou TOUTE réparation à un agent commercial ou représentant local Blodgett. Blodgett ne saura être tenu responsable d'un dommage résultant d'une réparation ou d'un service d'entretien effectué par un personnel non qualifié.



## AVERTISSEMENT!!

Toujours debrancher le four avant toute intervention de nettoyage, d'entretien ou de reparation.



## **Guide de Détection des Pannes**

CAUSE(S) PROBABLE(S)	SUGGESTION
SYMPTOME: Le ventilateur de convection ne to	urne pas.
Le four n'est pas branché.	Brancher le fil dans la prise.
• Le four n'est pas réglé en mode de cuisson.	<ul> <li>Régler le panneau de contrôle sur COOK (CUIS- SON) ou OVEN ON (FOUR MARCHE).</li> </ul>
Le disjoncteur est déclenché.	Réenclencher le disjoncteur.
• Les portes sont ouvertes.	Fermer les portes.
SYMPTOME: Problèmes courants de cuisson au	ı four.
Calibrage du thermostat hors service.	• *
Mauvaise ventilation du four.	• *

\*Indique un type d'intervention délicate qui devrait être confiée uniquement à un personnel qualifié. Plutôt que d'intervenir personnellement, en tant qu'utilisateur ou acheteur de l'appareil, il est conseillé de confier TOUT réglage et/ou TOUTE réparation à un agent commercial ou représentant local Blodgett. Blodgett ne saura être tenu responsable d'un dommage résultant d'une réparation ou d'un service d'entretien effectué par un personnel non qualifié.



## AVERTISSEMENT!!

Toujours debrancher le four avant toute intervention de nettoyage, d'entretien ou de reparation.

